

Germany-Hoyerswerda: Construction work**OJ S 131/2018 11/07/2018****Contract award notice****Works****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Hoyerswerda, Fachbereich Innerer Service und Finanzen Zentrale Vergabestelle

Postal address: S.-G.-Frentzel-Straße 1

Town: Hoyerswerda

NUTS code: DED2C Bautzen

Postal code: 02977

Country: Germany

Contact person: Zentrale Vergabestelle

E-mail: halina.zscheschang@hoyerswerda-stadt.de

Telephone: +49 3571-456549

Fax: +49 3571-45786549

Internet address(es):

Main address: www.hoyerswerda.de

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Sanierung ehemaliges Zusegymnasium zur Oberschule

Reference number: I/60.21/18/25-VOB

II.1.2. Main CPV code

45000000 Construction work

II.1.3. Type of contract

Works

II.1.4. Short description

Los 140.1 – Heizungs- und Sanitärtechnik

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 552 083,79 EUR

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

45210000 Building construction work, 45214200 Construction work for school buildings, 45332400 Sanitary fixture installation work, 45331100 Central-heating installation work

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DED2C Bautzen

Main site or place of performance: D-02977 Hoyerswerda

II.2.4. Description of the procurement

Die Stadt Hoyerswerda plant die Errichtung einer 3-zügigen Oberschule auf dem Gelände des ehemaligen Konrad-Zuse-Gymnasiums in der Konrad-Zuse-Straße 7. Das Vorhaben besteht aus zwei Teilobjekten:

1) Sanierung und Umbau des Bestandsgebäude, einschließlich energetischer Sanierung;
2) Errichtung eines Erweiterungsbaus als Neubau. Die Schule wurde 1959 als 16-Klassen-Mittelschule in offener Bebauung errichtet. Das Gebäude ist als Kulturdenkmal entsprechend dem SächsDSchG eingestuft. Der Schulkomplex wurde in traditioneller Bauweise errichtet. Das Gebäude ist teil unterkellert. Im Zuge der Sanierung ist es erforderlich, den Brandschutz an den aktuellen technischen Stand anzupassen. Darüber hinaus ist das Gebäude energetisch zu ertüchtigen und an die Vorgaben der aktuellen EnEV anzunähern. Bauphysikalische Ertüchtigungen zur Verbesserung der Bau- und Raumakustik sind ebenfalls geplant. Los 140.1 – Heizungs- und Sanitärtechnik: Heizungstechnik, Liefern und Montieren: 1 St. Fernwärme-Kompaktstation einschl. Regelung ca. 330 kW; ca. 3 200 m C-Stahlrohr /Stahlrohr einschl. Wärmedämmung und Armaturen, DN15-80; ca. 120 St. Stahlröhrenradiator und Zubehör; ca. 3 150 m² Fußbodenheizung/Naßverlegung und Zubehör; Wand- und Deckendurchführungen, Sockelleisten, Brandschutz; Sanitärtechnik, Liefern und Montieren: ca. 1 000 m Rohrleitungen aus Edelstahl und PE-x einschl. Dämmung und Armaturen, DN15-65; ca. 770 m Abwasserrohr aus Kunststoff einschl. Dämmung, DN40-100; ca. 150 St. sanitäre Objekte aus Sanitärporzellan (Waschtisch, WC, Duschen, Urinale), einschl. Vorwandelemente; ca. 40 St. Elektro-Warmwasserspeicher/Durchlauferhitzer; Wand- und Deckendurchführungen, Brandschutz.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1.

Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information**IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2018/S 072-158685](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system**IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice**

The contracting authority will not award any further contracts based on the above prior information notice

Section V: Award of contract**Contract No: 1****Title:**

Sanierung ehemaliges Zusegymnasium zur Oberschule

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

29/06/2018

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 3

Number of tenders received from SMEs: 3

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 0

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Scholze Haustechnik GmbH

Postal address: Wittichenauer Straße 20 B

Town: Hoyerswerda

NUTS code: DED2C Bautzen

Postal code: 02977

Country: Germany

E-mail: info@scholze-haustechnik.de

Telephone: +49 3571407590

Fax: +49 3571605420

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen,
DS Leipzig

Postal address: Braustraße 2

Town: Leipzig

Postal code: 04107

Country: Germany

E-mail: wiltrud.kadenbach@lds.sachsen.de

Telephone: +49 341-9773800

Fax: +49 341-9771049

Internet address: www.lds.sachsen.de

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Landesdirektion Sachsen, 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen

Postal address: Postfach 101364

Town: Leipzig

Postal code: 04013

Country: Germany

E-mail: poststelle@lds.sachsen.de

Telephone: +49 341-9771040

Fax: +49 341-9771049

Internet address: www.lds.sachsen.de

VI.5. Date of dispatch of this notice

10/07/2018